

# OBEC OLŠAVICA

Obecný úrad

## Výzva na predloženie ponuky

(zákazka s nízkou hodnotou na uskutočnenie stavebných prác)

**Obec Olšavica**, ako verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“) Vás žiadame o predloženie ponuky v zmysle § 117 ZVO na nižšie špecifikovaný predmet zákazky s názvom:

### „Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši“

#### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

**Verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) ZVO:**

Názov verejného obstarávateľa:	<b>Obec Olšavica</b>
Sídlo:	Olšavica 94, 053 73
Štatutárny zástupca:	Mikuláš Demočko, starosta obce
IČO:	00329444
DIČ:	2020727731
Tel.:	+421 53 4 699 048
E-mail:	ocuolsavica@gmail.com
Internetová stránka:	www.olsavica.sk
Bankové spojenie:	
Číslo účtu:	
IBAN	
<b>Kontaktná osoba:</b>	

#### Vo veciach verejného obstarávania:

Kontaktná osoba:	Mikuláš Demočko, starosta obce
Telefón:	+421 53 4 699 048
Email:	ocuolsavica@gmail.com

#### 2. Miesto predloženia/doručenia ponuky:

Uchádzač predloží ponuku vypracovanú v súlade s bodom 12 tejto Výzvy na predloženie ponuky poštou, osobne, alebo E-mailom prostredníctvom kontaktu uvedených v bode 1 – Kontaktné údaje vo veciach verejného obstarávania, tejto Výzvy na predloženie ponuky.

#### 3. Predmet obstarávania:

3.1 Názov predmetu zákazky: „Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši“.

3.2 Druh zákazky: stavebné práce

3.3 Predmetom zákazky je vybudovanie Strediska tradičného ovčiarstva na Spiši v zmysle platných predpisov Slovenskej republiky v rozsahu výkazu výmer (príloha č. 4) a projektovej dokumentácie pre projekt príloha č. 1 (Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši).

# OBEC OLŠAVICA

## Obecný úrad

Číselný kód pre hlavný predmet a doplňujúce predmety zákazky z Hlavného slovníka, prípadne alfanumerický kód z Doplnkového slovníka Spoločného slovníka obstarávania (CPV):

Hlavný CPV kód: 45000000-7 Stavebné práce

Podrobné vymedzenie predmetu zákazky, technickej špecifikácie, vrátane projektovej dokumentácie, tvorí: prílohu č. 1 tejto výzvy (Projektová dokumentácia – Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši).

#### 4. Typ zmluvy, ktorá bude výsledkom verejného obstarávania:

4.1 S úspešným uchádzačom, ktorého ponuka splnila požiadavky určené verejným obstarávateľom vo Výzve na predkladanie ponúk, podmienky účasti a na základe výsledku, podľa kritéria na vyhodnotenie ponúk, ktorým je najnižšia cena, bude podpísaná zmluva o dielo, ktorá je predmetom tohto verejného obstarávania.

4.2 Uplatnenie sociálneho aspektu vo verejnom obstarávaní: V prípade, ak dodávateľ bude potrebovať navýšiť svoje kapacity pre realizáciu danej zákazky, je podmienkou pre uchádzačov, aby v realizačnej zmluve v takomto prípade zamestnali na realizáciu predmetnej aktivity osoby dlhodobo nezamestnané v mieste realizácie zákazky (obec, okres, VÚC).

4.3 V prípade, že dodávateľ realizuje predmetnú zákazku v obci z Atlasu rómskych komunít 2013, sa dodávateľ zaviazuje, že požiadavku na uplatnenie sociálneho aspektu uvedenú vyššie, bude podľa Partnerskej dohody SR na roky 2014 – 2020 uplatňovať vo vzťahu k inklúzii Marginalizovaných rómskych komunít (ďalej len „MRK“), t.j. pri zákazkách realizovaných v obciach z Atlasu rómskych komunít 2013, bude sociálne hľadisko uplatňovať vo vzťahu k inklúzii MRK. Atlas rómskych komunít 2013 ([https://www.minv.sk/?atlas\\_2013](https://www.minv.sk/?atlas_2013))

#### 5. Opis predmetu zákazky (predmetu obstarávania):

5.1 Predmetom zákazky sú stavebné práce na Stredisku tradičného ovčiarstva na Spiši v rámci projektu financovaného z Operačného programu rozvoja vidieka 2014 - 2020. Predpokladaný rozsah prác je odhadnutý v celkovej výške maximálne **18 417,02 EUR bez DPH**.

5.2 Stavba bude umiestnená v obci Olšavica, okr. Levoca.

5.3 Podrobný opis predmetu zákazky, technickej špecifikácie, vrátane projektovej dokumentácie, tvorí: prílohu č. 1 tejto výzvy (Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši).

#### 6. Predpokladaná hodnota zákazky:

Predpokladanú hodnotu zákazky stanovil verejný obstarávateľ podľa pravidiel jej výpočtu vyjadrených v § 5 ZVO vo výške: **18 417,02 EUR bez DPH**.

#### 7. Miesto a termín dodania predmetu zákazky:

7.1 Verejný obstarávateľ požaduje zrealizovať predmet zákazky v obci Olšavica, okres Levoča, Prešovský kraj.

7.2 Lehota vykonania stavebných prác v rámci harmonogramu realizácie je stanovená maximálne do 90 kalendárnych dní od protokolárneho odovzdania staveniska.

#### 8. Financovanie predmetu zákazky:

8.1 Predmet zákazky bude financovaný zo získaných prostriedkov poskytnutých na základe Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku. Verejný obstarávateľ sa bude uchádzať o nenávratný finančný príspevok pre daný projekt v rámci výzvy:

# OBEC OLŠAVICA

## Obecný úrad

**Zameranie výzvy:** 309075001 – 7.5 Podpora na investície do rekreačnej infraštruktúry, turistických informácií a do turistickej infraštruktúry malých rozmerov na verejné využitie (mimo Bratislavský kraj)

**Kód výzvy:** MAS\_018/7.5/2

**Podopatrenie 19.2** Podpora na vykonávanie operácií v rámci stratégie miestneho rozvoja vedeného komunitou.

8.2 Verejný obstarávateľ neposkytuje preddavky.

8.3 Splatnosť faktúry je 60 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia verejnému obstarávateľovi po protokolárnom odovzdaní predmetu zákazky v požadovanej lehote.

### 9. Obhliadka:

Z dôvodu ujasnenia, resp. upresnenia stavebných prác doporučuje verejný obstarávateľ záujemcom vykonať obhliadku predmetných pozemkov na ktorých bude stáť Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši. Na tejto obhliadke sa aj zosúladiť vzájomné podmienky vyplývajúce z realizácie stavebných prác. Obhliadka uvedených pozemkov je možné dohodnúť s kontaktnou osobou uvedenou v článku 1. tejto výzvy.

### 10. Zmluva

11.1 Typ zmluvy na dodanie predmetu zákazky: Zmluva o dielo.

11.2 Podrobné vymedzenie zmluvných podmienok na dodanie požadovaného predmetu zákazky a osobitných podmienok plnenia sú uvedené v návrhu Zmluvy, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto výzvy ( Návrh zmluvy o dielo ). Záruka na dielo sa požaduje v dĺžke 60 mesiacov.

### 11. Lehota viazanosti ponuky

Lehota viazanosti ponúk je stanovená do 31.12.2021. Uchádzač je svojou ponukou viazaný počas lehoty viazanosti ponúk. Lehota viazanosti ponúk plynie od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk do uplynutia lehoty viazanosti ponúk stanovenej verejným obstarávateľom. Uchádzači sú svojou ponukou viazaní do uplynutia verejným obstarávateľom oznámenej, prípadne primerane predĺženej lehoty viazanosti ponúk. Verejný obstarávateľ oznámi uchádzačom predpokladané predĺženie lehoty viazanosti ponúk.

### 12. Pokyny na zostavenie ponuky:

Uchádzač je fyzická osoba, právnická osoba alebo skupina takýchto osôb, ktorá na trhu poskytuje službu a predložila ponuku. Ponuka uchádzača musí obsahovať minimálne nasledovné doklady a údaje:

#### a. Identifikačné údaje uchádzača:

Minimálne požadované údaje: obchodné meno a sídlo uchádzača, IČO, DIČ, IČDPH, telefón, fax, e-mail, webová stránka, bankové spojenie, číslo účtu.

#### b. Návrh uchádzača na plnenie kritéria na vyhodnotenie ponúk

Predloží uchádzač vyplnením formuláru Návrh na plnenie, ktorý tvorí Prílohu číslo 3 tejto Výzvy na predloženie ponuky. Cena musí byť uvedená ako cena celkom za daný predmet zákazky s DPH uvedená v EUR. Uchádzač, ktorý nie je platcom DPH túto skutočnosť uvedie v návrhu na plnenie kritérií.

#### c. Fotokópia dokladu o oprávnení dodávať tovar, poskytovať službu resp. uskutočňovať stavebné práce.

# OBEC OLŠAVICA

## Obecný úrad

Tohto verejného obstarávania sa môže zúčastniť len ten, kto je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu. Túto podmienku účasti preukáže doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. Za účelom preukázania tejto podmienky sa vyžaduje predloženie originálu alebo fotokópie dokladu o oprávnení dodávať tovar/poskytovať služby alebo uskutočňovať stavebné práce, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. U právnických osôb napr. výpis z obchodného registra, u fyzických osôb napr. výpis zo živnostenského registra. Uvedené (doklad o oprávnení uskutočňovať práce) sa nevyžaduje (a uchádzač nebude v prípade nepredloženia vylúčený) v prípade, ak má uchádzač aktuálny zápis vo verejne prístupnom registri na stránke [www.orsr.sk](http://www.orsr.sk) alebo [www.zrsr.sk](http://www.zrsr.sk) alebo [www.uvo.gov.sk](http://www.uvo.gov.sk) alebo v inom, verejne prístupnom registri. V tomto prípade si oprávnenie uchádzača realizovať predmet zákazky overí verejný obstarávateľ.

**d) Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.**

Doklady a dokumenty obsahujúce cenovú ponuku sa predkladajú v štátnom jazyku, to znamená v slovenskom jazyku. Ak cenová ponuka bude obsahovať dokument v inom ako slovenskom jazyku, musí byť predložený v cenovej ponuke aj jeho preklad do slovenského jazyka. Ak sa zistí rozdiel v obsahu predložených dokladov, rozhodujúci je preklad v štátnom jazyku. Dokumenty predložené v českom jazyku nemusia byť preložené do slovenského jazyka. Uchádzač môže predložiť aj variantné riešenie.

**e) V prípade predloženia cenovej ponuky poštou, alebo osobne predloží uchádzač ponuku v neprehľadnom obale, pričom okrem svojej adresy a adresy verejného obstarávateľa uvedenej v bode 1 tejto Výzvy na predloženie ponuky aj nápis: „Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši - NEOTVÁRAŤ“. Ak bude uchádzač predkladať cenovú ponuku E-mailom, predloží uchádzač naskenované požadované dokumenty v prílohe E-mailovej správy, pričom v predmete správy uvedie nápis: „Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši - NEOTVÁRAŤ“.**

### 13. Lehota na predloženie ponuky:

Uchádzač môže svoju ponuku predložiť najneskôr do: **09.08.2019 do 16:00 hod.** Rozhodujúci je termín doručenia ponuky verejnému obstarávateľovi. Ponuky predložené po tomto stanovenom termíne nebudú zaradené do vyhodnocovania a budú vrátené uchádzačovi neotvorené.

### 14. Spôsob predloženia ponuky:

Uchádzač predloží ponuku poštou, osobne alebo e-mailom na adresy uvedené v bode 1 tejto Výzvy na predloženie ponuky (termín osobného predloženia ponuky si odporúča verejný obstarávateľ vopred dohodnúť na telefónnom čísle uvedenom v bode 1 tejto Výzvy na predloženie ponuky).

### 15. Dorozumievanie medzi verejným obstarávateľom a záujemcami/uchádzačmi

15.1 Pri komunikácii verejný obstarávateľ postupuje podľa § 20 platného zákona o verejnom obstarávaní. V prípade nejasností alebo potreby vysvetlenia podmienok účasti vo verejnom obstarávaní, alebo osobitných podmienok a ostatných požiadaviek uvedených vo výzve na predkladanie ponúk a/alebo v inej sprievodnej dokumentácii, alebo iných dokumentoch poskytnutých verejným obstarávateľom, môže ktorýkoľvek zo záujemcov požiadať o ich vysvetlenie priamo u kontaktnej osoby pre verejné obstarávanie v lehote na predkladanie ponúk.

15.2 Komunikácia súvisiaca s poskytnutím vysvetlenia informácií potrebných na vypracovanie ponuky, sa uskutoční elektronickou poštou prostredníctvom kontaktnej osoby na e-mailovej adrese: [ocuolsavica@gmail.com](mailto:ocuolsavica@gmail.com)

### 16. Vysvetľovanie a doplnenie informácií

Verejný obstarávateľ poskytuje vysvetlenie a doplnenie informácií stanovených vo výzve pre danú zákazku nasledovne:

# OBEC OLŠAVICA

Obecný úrad

- a) verejný obstarávateľ bezodkladne oznámi všetkým záujemcom vysvetlenie informácií uvedených vo výzve na predkladanie ponúk, alebo v inej sprievodnej dokumentácii, najneskôr tri dni pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk za predpokladu, že o vysvetlenie sa požiada dostatočne vopred.
- b) verejný obstarávateľ uverejní vysvetlenie alebo doplnenie informácií v rámci danej zákazky na webovej

stránke obce Olšavica <http://www.olsavica.sk>, ktoré súčasne preukázateľne oznámi všetkým známym záujemcom elektronickou poštou/emailom.

## 17. Kritériá na vyhodnotenie ponúk s pravidlami ich uplatnenia a spôsob hodnotenia ponúk:

Pre výber dodávateľa bude vyhodnocovaná celková cena za predmet zákazky uvedená v ponuke uchádzača. Ak je uchádzač platcom DPH, bude vyhodnocovaná cena s DPH. Ak uchádzač nie je platcom DPH, vyhodnotená bude cena celkom. Ako úspešný uchádzač bude vyhodnotený uchádzač, ktorý ponúkne najnižšiu cenu za celý predmet zákazky.

## 18. Otváranie ponúk:

Ponuky predložené uchádzačmi v lehote na predkladanie ponúk uvedenej v bode 13 tejto Výzvy na predloženie ponuky budú otvorené na adrese sídla kontaktnej osoby pre verejné obstarávanie uvedenej v bode 1 tejto Výzvy na predkladanie ponúk dňa **12.08.2019 o 09:00 hod.**

## 19. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:

- a) Verejný obstarávateľ oznámi výsledok verejného obstarávania uchádzačom písomnou, alebo elektronickou formou. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' ani jednu z predložených ponúk, ak sa podstatne zmenia okolnosti, za ktorých sa zadávanie zákazky vyhlásilo a nebolo ich možné predvídať. Úspešný uchádzač sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditú/overovania súvisiaceho s poskytnutými službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.
- b) Zhotoviteľ/dodávateľ berie na vedomie, že dielo je predmetom žiadosti o nenávratný finančný príspevok z Programu rozvoja vidieka SR 2014-2020. Zhotoviteľ/dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho s dodávaným tovarom, službami a stavebnými prácami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP uzavretej medzi objednávateľom a PPA, a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/auditú zo strany štátnych orgánov resp. nimi poverených osôb a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.

Olšavica, 25.07.2019

.....  
Mikuláš Demočko, v.r.

starosta obce

### Prílohy:

Príloha 1: PD – Stredisko tradičného ovčiarstva na Spiši

Príloha 2: Návrh Zmluvy o dielo

Príloha 3: Návrh na plnenie

Príloha 4: Výkaz - výmer

Adresa: Olšavica 94, 053 73  
ICO: 00329444  
DIC: 2020727731

Tel.: 053/ 4 699 047  
Fax: 053/ 4 699 048  
E-mail: [ocuolsavica@gmail.com](mailto:ocuolsavica@gmail.com)